

GEMEINDE BORGWEDEL

Der Bürgermeister

24857 Borgwedel, den 07. Juni 2012

Protokoll

der **32. Sitzung** der Wahlperiode 2008/13 der **Gemeindevertretung**

Borgwedel am *Donnerstag*, dem *07. Juni 2012* um *19.30 Uhr*

in Borgwedel, ***Dörps- und Sprüttenhuus***

Anwesend sind:	Bürgermeister	Uwe Jensen
	1. stellv. Bürgermeister	Hans-Heinrich Langholz
	2. stellv. Bürgermeister	Thomas Rühls
	Gemeindevertreter	Peter Beckmann
	Gemeindevertreter	Kai Beyer
	Gemeindevertreter	Hans-Heinrich Brammer
	Gemeindevertreter	Manfred Kühne
	Gemeindevertreter	Hans-Werner Pansegrau
	Gemeindevertreterin	Renate Schmitt

Protokollführer: Thomas Rühls

Tagesordnung

1. Eröffnung und Begrüßung, Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Einladung, der Anwesenheit und der Beschlussfähigkeit
2. Beschlussfassung über nichtöffentlich zu behandelnde Tagesordnungspunkte
3. Einwohnerfragestunde
 - a) Information des Bürgermeisters über die Tagesordnung
 - b) Fragen zu Beratungsgegenständen
 - c) Fragen zu anderen Angelegenheiten der örtlichen Gemeinschaft sowie Vorschläge oder Anregungen
4. Beschluss über evtl. Einwendungen gegen das Protokoll der letzten Sitzung vom 05. April 2012
5. Eingaben und Anfragen
6. Änderungsanträge zur Tagesordnung
7. Bericht des Bürgermeisters
8. Berichte aus Ausschusssitzungen
9. Satzung über die Erhebung von Erschließungsbeiträgen
10. Vergabe der Straßenbauarbeiten zur Erneuerung der Kochkoppel
11. 1. Nachtragshaushaltssatzung 2012
12. Bauanträge
13. Ing.-Vertrag für die Umrüstung auf LED-Leuchten

Nicht öffentlicher Teil

14. Repowering der Windkraftanlage

Zu TOP 1:

Bürgermeister Uwe Jensen eröffnet um 19.30 Uhr die Sitzung, begrüßt die Anwesenden und stellt die Ordnungsmäßigkeit der Einladung, die Anwesenheit und die Beschlussfähigkeit fest. Widersprüche werden nicht erhoben.

Der Bürgermeister gedenkt Friedhelm Schmidt, der im Alter von 81 Jahre gestorben ist. Er war 30 Jahre Gemeindevertreter, davon 20 Jahre stellv. Bürgermeister.

Zu TOP 2:

Es wird einstimmig beschlossen, den TOP 14 nicht öffentlich zu besprechen.

Zu TOP 3:

- Es wird nachgefragt, ob es nach dem Regierungswechsel im Land jetzt Zwangsfusionen der Gemeinden geben wird. Dem Bürgermeister ist davon nichts bekannt.
- Manfred Tönsing bedankt sich für die gute Zusammenarbeit. Es wird demnächst einen neuen Vorsitzenden im Ortskulturring geben.
- Es wird die Verkehrssituation in der Ringstraße (das Parken auf dem Bürgersteig) angesprochen. Der Bürgermeister wird ein Schreiben an die Betroffenen schicken.
- Es wird angeregt nächstes Jahr eine Feier zu veranstalten, um den Zusammenschluss von Stexwig und Borgwedel vor 75 Jahren zu feiern.

Zu TOP 4:

Das Protokoll vom 05. April 2012 wird unverändert übernommen.

Zu TOP 5:

Es liegt ein Förderantrag von Young Team Haddeby für das Camp "Lütt Haddeby" auf finanzielle Unterstützung vor. Es wird angeregt 500 € zu zahlen.

Zu TOP 6:

Die Tagesordnung wird wie folgt ergänzt:

TOP 12: Bauanträge

TOP 13: Ing.-Vertrag für die Umrüstung auf LED-Leuchten

Nichtöffentlicher Teil

TOP 14: Repowering der Windkraftanlage

Zu TOP 7:

Bürgermeister Jensen spricht in seinem Bericht folgende Punkte an:

- Die 600 Jahr-Feier ist sehr gut gelaufen, er dankt der guten Arbeit von Hans-Heinrich Brammer und den Vereinen. Mit dem Wetter hatten wir sehr viel Glück. Hans Heinrich Brammer bedankt sich bei allen, die sich mit eingebracht haben, ganz besonders bei Gunda und Thomas Rühls.

- Von den Schleswiger Stadtwerken gab es 600 €, vom Amt gab es eine Eiche und viele weitere Geschenke.
- Auch die Feier zum 1. Mai (10 Jahre Dörps-und Sprüttenhuus) wurde sehr gut besucht.
- Die Gemeinde Selk feiert ebenfalls das 600. Bestehen.
- Mit der Kanalsanierung wird ab dem 11. Juni begonnen.
- Der Wasserverband hat dem Vergleich mit der Gemeinde zugestimmt. Es gab Differenzen mit dem Anlagevermögen. Die Gemeinde zahlt 25.000 €.
- Es gibt ein neues Schreiben vom Kreis zum Rückbau der alten Brunnen. Es wird im Wasserausschuss beraten werden.
- Am 02.08.2012 wird über die Einwendungen zur B-Planänderung am "Am Wald" verhandelt.
- Für den Zweckverband Interkommunales Gewerbegebiet wird für 2012 eine Verbandsumlage von 1945 € erhoben, für 2013 wird es etwas mehr werden.
- Für die Stadtbücherei Schleswig wird geworben, sich finanziell zu beteiligen.
- Ebenfalls wirbt die Stadt Schleswig, sich finanziell am Bau des Multifunktionshaus (Theater) zu beteiligen.
- Es werden Gespräche über die Konzessionsabgabe für die Gaslieferung geführt.
- Es liegt ein Schreiben von Familie Raschke vor, die sich für die Glückwünsche und das Geld anlässlich der Geburt ihres Kindes bedankt.
- Am 07.07.2012 findet im Rahmen der 600-Jahr-Feier Güby ein Seifenkistenrennen statt.

Zu TOP 8:

Es haben keine Sitzungen stattgefunden.

Zu TOP 9:

Der Bürgermeister stellt der Gemeindevertretung vorliegende Satzung vor und begründet diesen Schritt. Nach kurzer Diskussion wird die Satzung einstimmig beschlossen(als Anlage beigefügt).

Zu TOP 10:

Das Ingenieurbüro IGN empfiehlt die Vergabe des Auftrages der Sanierung der Kochkoppel an die Firma SAW zu vergeben. Dieser Beschluss wird einstimmig gefasst. Die Angebotssumme beträgt 113 608,10 €.

Zu TOP 11:

Der Finanzausschussvorsitzende Hans Heinrich Langholz erläutert die Nachtragshaushaltssatzung. Die Satzung wird einstimmig beschlossen.

1. Nachtragshaushaltssatzung der Gemeinde Borgwedel für das Haushaltsjahr 2012

Aufgrund der §§ 95 ff. der Gemeindeordnung wird nach Beschluss der Gemeindevertretung vom 07. Juni 2012 folgende Haushaltssatzung erlassen:

§ 1

Mit dem Nachtragshaushaltsplan werden

1. im Ergebnisplan der Gesamtbetrag der Erträge um 37.900 € vermindert und damit der Gesamtbetrag des Haushaltsplanes einschl. des Nachtrages gegenüber bisher 832.100 € auf nunmehr 794.200 € festgesetzt, der Gesamtbetrag der Aufwendungen um 30.700 € erhöht und damit der Gesamtbetrag des Haushaltsplanes einschl. des Nachtrages gegenüber bisher 1.010.100 € auf nunmehr 1.040.800 € festgesetzt. Der Jahresfehlbetrag erhöht sich um 68.600 € gegenüber bisher 178.000 € auf nunmehr 246.600 €.

2. im Finanzplan der Gesamtbetrag der Einzahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit um 50.700 € vermindert und damit der Gesamtbetrag des Haushaltsplanes einschl. des Nachtrages gegenüber bisher 819.400 € auf nunmehr 768.700 € festgesetzt,

der Gesamtbetrag der Auszahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit um 30.700 € erhöht und damit der Gesamtbetrag des Haushaltsplanes einschl. des Nachtrages gegenüber bisher 916.600 € auf nunmehr 947.300 € festgesetzt.

Der Gesamtbetrag der Einzahlungen aus der Investitionstätigkeit und der Finanzierungstätigkeit erhöht sich gegenüber bisher 0 € auf nunmehr 152.800 €; der Gesamtbetrag der Auszahlungen aus der Investitionstätigkeit und der Finanzierungstätigkeit von bisher 2.000 € auf nunmehr 134.500 €.

§ 2

Der Gesamtbetrag der Kredite für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen, der Gesamtbetrag der Verpflichtungsermächtigungen, der Höchstbetrag der Kassenkredite und die Gesamtzahl der im Stellenplan ausgewiesenen Stellen bleiben bei 0 unverändert bestehen.

§ 3

Die Hebesätze für die Realsteuern werden nicht geändert.

§ 4

Der Höchstbetrag für unerhebliche über- und außerplanmäßige Aufwendungen und Auszahlungen und Verpflichtungsermächtigungen, für deren Leistung oder Eingehung der Bürgermeister seine Zustimmung nach § 95 h Gemeindeordnung erteilen kann, beträgt weiterhin unverändert 2.500,00 €.

Zu TOP 12:

Es liegt ein Bauantrag vor:

Das Épinard möchte die Innenräume anders gestalten, um mehr Platz für die Gäste zu erhalten.

Dieser Beschluss wird einstimmig gefasst.

Zu TOP 13:

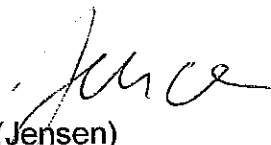
Der Ingenieur-Vertrag mit Herrn Glaser BN Umwelt GmbH, der sich mit der Umrüstung der Straßenlampe befasst hat, wird für weitere Arbeiten(Vorplanung bis Bauleitung) erweitert. Die Kosten belaufen sich auf ca. 22.000 € für vier Gemeinden, also für Borgwedel ca. 5.500 €.

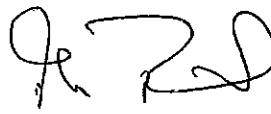
Dieser Beschluss wird einstimmig gefasst.

Zu TOP 14:

Der Bürgermeister gibt das Ergebnis des nicht öffentlichen Teils bekannt: Das Angebot der Schleswiger Stadtwerke zum Erwerb unserer Windkraftanlage wird einstimmig angenommen.

Nachdem keine weiteren Punkte zur Debatte stehen, schließt der Bürgermeister Uwe Jensen um 21:05 Uhr die Sitzung der Gemeindevertretung.


(Jensen)
Bürgermeister


(Rühs)
Protokollführer